

# Børne Blad

WALDOR

Entered at the post-office at Decorah, Iowa, as second class matter.

Nr. 32.

12te august 1894.

20de aarg.



Forsfulgt af en kongetiger.

## Børneblad

Udbommer hver sundag og kostet 50 cents for aaret, betalt i forhånd. I parker til en adresse paa over 5 eksplr. leveres det for 40 cents, og over 25 eksplr. for 35 cents. Et Norge kostet det 60 cents.

Venige og bestillinger, samt alt, hvad der angaaar ekspeditionen, sendes direkte til LUTH. PUB. HOUSE, Decorah, Iowa.

Alt vedkommende rebaktioner af bladet sendes til Rev. C. Wulffberg, Decorah, Iowa.

### Undervisningsplan for sundagsstolen.

Enogtredive lesse.

#### Den tredje artikel. III.

**ABC-klassen:** 2 Kor. 6. 16: „Er den levende Guds tempel, ligesom Gud har sagt: jeg vil bo iblandt dem og vandre iblandt dem, og jeg vil være deres Gud, og de skal være mit folk.“

**Katekismus-klassen:** 2 Kor. 6. 16; Matt. 7, 21 (Sp. 404).

**Fortelrings-klassen:** 2 Kor. 6. 16; Matt. 7, 21 og Ef. 4, 3–6 (Sp. 406).

#### Vink.

1. Hvad fortæller ved ordet kirke? Samfundet af dem, som den Helligaand har omvendt til troen paa Jesu Kristus.
2. Hvor mange kirker er her? Kun en eneste?
3. Hvordes er denne ene kirke? Den er hellig, almindelig og kristelig.
4. Hvorfor kaldes den hellig? Fordi den Helligaand bor i den og helliggjør dens lemmer ved ordet og sakramentet.
5. Hvorfor kaldes den almindelig? Fordi den ikke indskrænker sig til et eller saa folt, men er bestemt til et eller saa folt, men er bestemt for alle verdens mennesker (Matt. 28, 19).
6. Hvorfor kaldes den kristelig? Fordi Kristus er dens grundbold og dens herre (1 Kor. 3, 11).
7. Hvorfor siger vi i artiklen: jeg tror paa en hellig, almindelig kirke? Fordi Kirken er uhyrlig. Vi kan nemlig ikke se, om en har en lebende tro i hjertet.
8. Hvad mener de med „den synlige kirke“? Samfundet af dem, som befjender troen paa Kristus.
9. Hvor mange slags medlemmer er der i den synlige kirke? Et slags, nemlig kristne, som med mindsten bekänner, hvad de i hjertet ikke tror, og andre kristne (2. b. 64).
10. Hvile andre navne bruges om Kirken? De helliges samfund, menigheden, Kristi legeme, en udvalgt stægt, et kongeligt præstekab. (Se 1 Pet. 2, 9; 1 Kor. 12, 27; Ef. 5, 25.)
11. Hvor findes medlemmer af den usynlige kirke? Der, hvor Guds ord præbtes rent, og sakramenterne bruges ret (Ef. 5, 10, 11).
12. Hvor bliv du medlem af Kirken? Da jeg i daaben fik troen af den Helligaand og blev et Guds Barn.

I det han overgav sig selv til Gud, overgav han paa samme tid alle dødelige, som bliver lebendegjorte i ham; thi vi er alle hans lemmer.—Athanasius.

### Lessons for the Sunday School.

#### Thirty-first Lesson.

##### THE THIRD ARTICLE. III.

**ABC Class:** 2 Cor. 6. 16: “Ye are the temple of the living God; as God hath said, I will dwell in them, and walk in them; and I will be their God, and they shall be my people.”

**Catechism Class:** 2 Cor. 6. 16; Matt. 7. 21 (Qu. 404).

**Explanation Class:** 2 Cor. 6. 16; Matt. 7. 21, and Eph. 4. 3–6 (Qu. 406).

#### INSTRUCTION.

1. What is understood by the church? The union of all true believers in Jesus Christ.
2. How many churches are there? Only one.
3. How is this church described in the third article? As the holy Christian church.
4. Why is it called holy? Because the Holy Ghost dwells in it and sanctifies all its members.
5. Why is it called Christian? Because Christ is the foundation stone and the Lord of the Church.—1 Cor. 3. 11.
6. Why do we say, we believe the holy Christian church? Because the church is invisible, since we cannot see who truly believes in Jesus Christ.
7. What is then understood by the visible church? The congregation of those that profess faith in Jesus Christ.
8. How many kinds of members are there in the visible church? Two kinds, namely: hypocrites, who profess but do not possess faith in Christ, and true believers.—B. H. 64.
9. What other names are used to denote the church? The communion of saints, the body of Christ, a chosen generation, a holy nation, a royal priesthood.—Cfr. 1 Pet. 2. 9; 1 Cor. 12. 17.
10. Where do we always find members of the true invisible church? Where the Word of God is preached in its purity, and the sacraments are administered according to their institution.—Is. 55. 10, 11.
11. When did you become a member of the church? In the holy Baptism, when I became God's Child.

### En soldats bekjendelse.



n tyf soldat fortalte en af sine venner, hvordan han blev ført til Trelseren.

„Jeg har“, sagde han, „været soldat i 10 år og har gjenemreist vojt land (Hannover) fra ende til anden, især i træsgaarene efter 1848. Jeg har haft værtier i større og mindre byer og har lært at kjende både land og folk. En tid var jeg frisk og sterk;inden kom sygdom og nød, overflod og mangel om hverandre. Jeg rejste paa jernbane

og vandrede tilfods, gik i kirken og paa teateret, morede mig paa dansehuse og jammrede mig paa sygehuse. Godt litt var jeg af de fleste og gjaldt for en præktig far. Dersom nogen havde spurgt mig om min tro, saa vilde jeg svaret, at jeg var en kristen, stjønt jeg ikke vidste stort om Kristus. I kirken gik jeg for det mest paa kommando og brød mig ikke synderlig om kristendommen. Jeg holdt det for synd at stjæle og for pligt at lystre mine foresatte; det var min religion. Jeg eiede ingen bibel, bede kunde jeg ikke, og i hele min tjenestetid hørte jeg ikke nogen bede eller synge aandelige sange uden i kirken; og der bad jeg ikke med og sang ikke med.

"Underlig nok, jeg blev bevaret for grove fald, stjønt jeg levede ganske uden Gud i verden. Kanske det kom deraf, at jeg satte min øre i at faldes en retskaffen mand, hvem ingen kunde sige noget ondt paa. Jeg havde ingen anelse om, hvor forskrækkeligt det er, naar en kristen ikke hjælper sin frelses. Og alle de saakaldte smaa synder, at bande, drække sig drukken engang imellem, fordrive tiden med alslags unhyggelige ting, alt saadant behyindrede jeg mig ikke om. Skam at sige: jeg havde til mit tredive aar levet i et kristent land og besøgt kristne kirker og dog ikke hørt et ord om sand kristendom, ikke lært at hjælpe min frelses.

"Da kom jeg en dag til Hermansburg, hvor vi skulde stanse en hel uge. Jeg blev indkvarteret hos en bonde, som tog meget venlig imod mig. Da han havde anvist mig mit rum, spurgte han, om jeg vilde spise sammen med familien eller alene; jeg foretrak det først. Hvor stor blev min forundring, da maden kom paa bordet. Alle stillede sig anderledige omkring bordet, og husfaderen læste: 'Alle sine vogte paa dig, og du giver dem deres spise i sin tid; du oplader din haand og møtter alt levende med velbehag,' og saa fader vor. Alle stod stille med foldede hænder; det var tydeligt, at de bad med. Ogsaa det yngste barn, en gut paa tre aar, var saa stille, som om han var i kirken. Jeg blev ganske underlig tilmoden. I begyndelsen havde jeg af høflighed stillet mig som de andre; men snart blev jeg saa beveget, at benene begyndte at svigte. Jeg spiste lidet; min vert tænkte, at jeg var forsynet, og nødte mig venlig til at spise

mere. Under maaltidet var alle glade og utvungne; da maaltidet var slut, reiste de sig igjen og foldede hænderne, medens husfaderen sagde: 'Takk Herren, thi han er god, og hans mislundhed varer evindelig.' Saa git hver til sit arbeide.

"Jeg satte mig i en træ og tænkte over dette. Da kom den lille gutten hen til mig og sagde med barnlig fortrolighed: 'Fortæl mig noget om Frelseren.' I min forlegenhed begyndte jeg at fortælle om heste og kør og faar; om Frelseren vidste jeg ikke noget, og det maatte jeg tilslut tilstaa for gutten, som endelig vilde høre om ham. 'Hvorfor det?' sagde den lille, 'du er saa stor og sterk og ved alligevel ikke noget om Frelseren; saa kan du jo ikke komme i himmelen.' Paa himmelen havde jeg slet ikke tænkt, og nu sat jeg høre min dom af dette barn. Jeg gik ud i bhen og besøgte mine kammerater, men jeg kunde ikke blive kvit min uro og besluttede ikke at gaa hjem til aftens, saa jeg kunde slippe at spise med de andre. Men saa var maden sat ind paa mit værelse, og jeg begyndte at spise. Da kom den lille springende ind til mig og saa alvorlig paa mig: 'Først bede, saa spise.'

"Det var et nyt slag for mig; jeg kunde ikke bede. Da foldede barnet sine hænder og bad: 'Kom, Herre Jesus, vær du vor gæst og velsign dine gaver for os.' Saa skulle du have bedet,' sagde han. Jeg kunde ikke spise mere den aften.

"Siden kom alle husets folk ind til aftenbøn. Først sang de, saa det greb mit hjerte. Saa blev der læst et kapitel i bibelen, og et og andet ord blev tilføjet som forklaring. Tilslut knælte de alle, jeg ogsaa, og husfaderen bad om syndernes forladelse og den Helligaands naade og om Guds beskyttelse mod alt ondt.

"Jeg var saa stamfuld, at jeg sad og saa ned, men jeg blev noget roligere tilfinds. Da de andre sagde godnat, blev bonden og hans hustru tilbage og læste endnu et kapitel for mig. De gav mig ogsaa en bibel og sagde, at jeg kanskje ønskede at læse noget i den. Jeg gjorde det, men vidste neppe, hvad jeg læste. Men før jeg sov ind den aften, bad jeg. 'O Gud, du som er dette husets Gud, bliv du ogsaa min Gud.'

"Søndagen efter blev en afgjørende dag for mig. Det var en gudsstjeneste, som jeg



Sætticpus og dens unger.



Fjær i luen.

aldrig glemmer. Fra den dag blev det efterhaanden anderledes med mig. Jeg fik naade til at omvende mig og tage imod troens liv; og nu elsker jeg min frelses af hjertet og ved, at jeg engang kommer i himmelen."

Saa fortalte soldaten. Om han var kommen i dit hus, havde han da fundet Frelseren hos dig ogsaa?

### Kun et sandkorn.

**M**in bror udmerkede sig fremfor os siskende ved sine ualmindelige aands-  
evner. Han havde derved selv lige overfor vores foreldre opnaaet en vis ind-  
flydelse, der til trods for de strenge grund-  
sætninger, som herskede i vor familie, ofte gjorde sig gjeldende. Denne indflydelse tog til med aarene, og Roberts ønsker maaede saa lidt modstand, at han kun behøvede at uttale dem for straks at faa dem opfylde.

En dag blev han af nogle kamerater opfordret til at deltage i en seiltur, en for-  
nøjelse, der af hørn, som er opvoksete i nærheden af vandet, betragtes omtrent som en spadstur. Man tænker derfor sjeldent paa fare derved. Denne gang ønskede mor dog afgjort, at Robert ikke skulde deltage i seilturen. Der blev ikke sagt af hvad grund; det var ikke stik hos vores foreldre. Enhver føiede sig villig eller uvillig efter deres ønsker. Hvorledes Robert havde baaret sig ad, ved jeg ikke, i ethvert tilfælde havde han vidst at omstemme mor. Han fik lov til at komme med paa seilturen. Om en time skulde han tage aften. Da det var en glæ-  
dende hed dag, satte min bror sig i ventetiden ind i vort skyggefulde lyshus med en bog for at læse. Vi andre børn tilbragte tiden hver efter sin lyft enten med arbeide eller morslab, og da mor endelig tænkte paa, at det ville var paa høi tid for Robert at tage aften, hvis han ikke vilde komme for sent til seilturen, fandt vi ham sovende over sin bog; og sovndrukken kostede han et blik paa uret, idet han sagde: "Aa, der er endnu en hel time til."

Men neppe en halv time efter saa vi min bror skynde sig ind i huset for at se paa det store ur i gangen. Hans eget ur var gaaet istaa; af, det havde allerede staet

i over en time. Vennerne maatte for længe siden være tagne aften, det var sandt; men Roberts ørgrelse hærede sig snarere som uartighed, og han vilde gjerne have gjort enhver af os andre ansvarlig for sit uheld. For dog i det mindste at gjøre noget ved den sag, skynde han sig med sit ur hen til urmageren, der opdagede et sandkorn, et eneste lidet sandkorn, som var kommet ind i et af hjulene. Dette var hurtig taget bort, og uret gift igjen, men den paatænkte forsinkelse var uigjentalselig borte, og eftermid-dagen ødelagt for ham. Paa tilbageveien kunde Robert ikke negle sig den tvilsomme glæde at gaa langs med bredden af vandet hen til det sted, hvorfra han skulde have affeilet med sine kamerater. De var ikke mere at gøre — og dog, der laa jo den lille baad, fra hvis mast det belfjedte venneslag vadede, og rundt omkring den stod mange mennesker. Hvad var det? En fisserbaad laa ved siden af. Man bar netop noget island derfra. Han stod som fastnaglet; to af de venner, der endnu ved middagstid saa overmodig havde spøgt med hverandre, var druknede og fundne af skipperen. De andre, tre i tallet, manglede; dem vilde man nok ogsaa finde, blev der sagt. Skipperne, som fra det fjerne havde fulgt de unge menneskers forbøvne seilads, opdagede ogsaa, hvorledes det lille fartøi kantrede; men de havde ikke været i stand til at frelse nogen af vove-halsene. Sørgetoget med de forulykkede kom forbi vort hus; Robert fulgte med som en af de allerulykkeligste. Saadant et indtryk udslettes ikke, saalenge man lever. Min bror har aldrig funnet glemme sandkornet, som Gud havde brugt til at frelse hans liv.

### En juleaften.

**D**et var juleaften og det frysteligste uvejr, det i mands minde havde været, da Jakob (saaledes hedte den gamle jøde, som ved juletid indfand sig i bygderne hinsides fjeldene for at sælge haand, spender og lignende til pigerne), befandt sig i den øde og vildsomme Tivedskov. Stormen hylte og tudede og piskede ham sneen i ansigtet, saa han knap kunde finde vei, da han pludselig hørte ligesom et svagt nødraab. Hurtig

ilte han efter lyden og fandt da et barn, en lidet pige, halvdød af kulde liggende i sneen. Hurtig løftede gamle Jakob sin skæppe fra sig, greb barnet, svøbte det ind i sin kappe, tog det paa armen og skyndte sig saa fremad. Efter nogen tids forløb næede han et lidet hus og støbte sig med mose hen til døren, som folkene paa hans banken aabnede; men da de hørte, at han var en jøde, som kom for at bede om husly, viste de ham bort, idet de sagde, at de aldrig vilde modtage ham, en jøde, paa den hellige jul-aften.

Bedrøvet over de haarde ord og udmattet af den besværlige vei og den tunge byrde følte den gamle sig ikke i stand til at gaa videre, men sank om i sneen, som høbede sig tættere op om ham. Da folkene den næste morgen saa ud af ruderne, laa han endnu paa samme sted med sin hylt trykket op til sig. Betagne af en uhøgglelig anelse skyndte de sig ud til ham og opdagede kun altfor snart, at han var frosset ihjel. Grebne af anger og sambittighedsnag bar de ham ind i hytten for i det mindste at optø hans stivfrosne lemmer. Men hvad kan beskrive deres fortvilelse, da de i bytten ved hans side fondt liget af deres eneste, elskede lille datter, Margrete. Den lille, som blev opdraget paa en gaard i nærheden, havde, skjønt det ikke var bestemmelser, at hun skulle komme hjem til julen, faaet hylt til at overraske sine forældre, og hun havde da alene begivet sig paa vei til sit hjem, men var blevet overfalden af uveiret og derefter funden af jøden, som uden selv at vide det havde bragt hende til hendes forældres hytte, og de var ved den ubarmhjertighed, de viste ham, selv blevne skyld i sit barns død.

### Kom Jesus ikke?

**H**n gaardeier hadde to sønner, som han og honz hustru var enige om at opdrage i hørighed til Jesus. En dag hjørte forældrene til Jesu-benharn, hvorfra de først vilde komme hjem sent om aftenen. Da forældrene havde været borte en tid, og børnene følte sig noget ensomme, sagde den ene af dem. „Lad os da bede Jesus om at komme og spise tilastens med os, saa er

vi ikke alene, naar det bliver mørkt.“ Det blev børnene da enige om. De bad: „Æjere Jesus, vil du komme og spise tilastens med os.“

Taalmodige ventede børnene til om aftenen, men Jesus kom ikke. Men da de endelig satte sig tilbords for at spise, kom en fattig tigger gut og bad om mad. Da bordet var dækket til tre, indbød de gutten til at spise med, og han blev meget glad over at faa lov til at spise sig rigtig meget. Da det imidlertid var blevet mørkt, fik den fattige gut tilladelse til at blive paa gaarden natten over. Da forældrene senere kom hjem, sagde børnene: „Vi bad Jesus om at komme og spise tilastens med os, men der kom kun en fattig gut.“ „Men saa er Jesus jo virkelig selv kommen til eder“, sagde moderen. „Han har jo sagt: Hvad I har gjort mod en af disse mine brødre, har I gjort imod mig!“

### Admiralens hane.

**D**en berkjendte engelske admiral Berkeley var en stor hunder af høns og førte en hel del saadanne med paa sine sjøreiser.

I aaret 1793 stødte han udenfor den spanske kyst paa den franske flade, og der blev en alvorlig kamp. Længe var det uvist, hvem der vilde blive den seirende; den fiendtlige flade var størrer end den engelske, og det saa mere og mere ud til, at franskmenne skulde vinde. Engelsmændene begyndte at tage modet, og Berkeley tænkte allerede som admiral at give befaling til at trække sig tilbage. Da kommer hanen spadserende henad dækket omgivet af sine høns, og pludselig sees den stolte fugl at flyve op paa resterne af den affukede stormast og begyndte at gale, alt hvad den kunde, medens den slog med vingerne.

Synet af hanen satte nyt mod i mandskabet; med lib og begeistring begyndte de paany slaget, og efter en fort, men heftig kamp var seirenen paa deres side.

Senere blev denne hane, som havde opildnet matroernes kampmod, udstoppet og blev opbevaret som et slags familienodie af admiralen's efterkommere.

### Forfulgt af en kongetiger.

[Med billede.]

**M**ed Wilson var en kjæk gut og alle sine kameraters yndling. I al idræt og leg var han første mand; derimod smagte det ham ikke at sidde for længe over bogen.

Det var heller ingen ubehagelig tidende for ham, da han fik vide, at han med sine forældre skulle reise til Indien, hvor hans fader havde faaet ansættelse. Faderen havde havt en større handel i den engelske hovedstad; men forskellige uheld havde gjort, at det var gaaet tilbage med forretningen, og nu var han glad ved at faa en post i Indien, hvorved han blev sat i stand til at forsørge sig og sin familie. Det vilde vistnok blive vanskeligt paa hans nye bosted at skaffe børnene den uddannelse, han kunde have ønsket; men dermed var intet at gjøre; han havde ikke raad til at lade dem blive tilbage i England og vilde ogsaa nødig skilles fra dem. De maatte derfor blive med. Dette var som sagt ikke noget, som den ældste af børnene, Ned, var bedrøvet over. Han havde allerede længe følt det trykkende i Londons gader og tunge luft; han saa i tankerne et nyt liv, langt anderledes rigt paa frihed og alle slags oplevelser; han frydede sig ved tanken paa den lange reise og det fjerne land i sydens solrigt egne, som han havde læst og hørt saa meget om.

\* \* \*

Familien er ankommet til sit nye hjem. Det var ikke i nogen af Indiens byer Wilson havde faaet ansættelse, men fjernt henne paa en stor plantage i landdistrikterne. De boede her temmelig ensomt, men dog lige ved jernbanelinjen, og hver dag ilede jernbanetog forbi og mindede om civilisation og kultur.

Den unge Ned behøver ikke længer at føle trykket af Londons uendelige husrækker

og taagefulde luft. Han kan i sine ledige timer uhindret streife om i den storartede natur og nyde friluftslivets glæder. Hvilkens modsetning mellem hans liv forдум og nu!

\* \* \*

Han er stadig ude med sin haglbosse for at skyde fugl. Dette var noget, han syntes om! Han havde allerede erhvervet sig ikke lidt dygtighed i at følde det prægtige vildt. Der var ikke mange rovdyr der i egnen, og efter hvad folk sagde, behøvede ikke forældrene at være bange for at lade sin søn streife omkring alene.

Hvem kan dersor kildre Neds overraskelse og skræl, da han en dag pludselig faar øje paa en stor tiger i nærheden af sig. Han flygtede. Hvad kunde hans haglbosse hjælpe ligeoverfor dette forfærdelige rovdyr! Tigeren satte efter ham. Det begyndte allerede at sortne for hans øje, rædselen vilde beroe ham bevidstheden, han syntes ikke at sine redning paa nogen kant — da høres idet samme en skarp gjennemtrængende piben lige i nærheden. Tigeren stanser. Alter høres den samme piben. Tigeren er bleven bange og lusker sig væk istedenfor at kaste sig over gutten. Ned var reddet. Et jernbanetog damper isomt forbi ham henad den nærliggende jernbanelinje. Det var dette, som ved sin piben havde reddet hans liv.

### Oplossning paa billedegaaden i nr. 30.

Vad ei dine lyster faa raade over dig.

